



Unsere Betriebssanitäter mit Schulungspersonal.

Nos sanitaires d'entreprise avec le personnel en formation.

Sanitäts- ausbildungen 2015

**Am 28. und 29. April 2015 leisteten
unsere Betriebssanitäter ihre obligate
Weiterbildung in Erster Hilfe.**

Text und Fotos Mirjam Karrer

Unter fachkundiger Anleitung wurde das Team durch den Trainer Erwin Pössnecker in vielen Fallbeispielen angeleitet. Die Notfallsituationen wurden im Areal Werk Schweizerhalle praxisnah nachgestellt und geübt. Zusätzlich wurden unsere Besucherführerinnen und interessierte Mitarbeitende in speziellen Erste-Hilfe-Situationen geschult.

Formations de sanitaire 2015

**Les 28 et 29 avril 2015, les sanitaires de notre
entreprise ont effectué leur perfectionnement
obligatoire en premiers secours.**

Texte et Photos Mirjam Karrer

L'équipe a eu la possibilité d'aborder de nombreuses situations sous la direction de l'entraîneur professionnel Erwin Pössnecker. Les cas d'urgence ont été reconstitués et exercés en situation sur le site de Schweizerhalle. Par ailleurs, les guides responsables des visiteurs et les collaborateurs intéressés ont pu participer à une formation spéciale dans le domaine des premiers secours.

**Impressionen von
einem lehrreichen und
spannenden Tag.**

**Impressions d'une
journée instructive
et captivante.**

